

# Quận lỵ



**NĂM THỨ 33 SỐ 6244**

Ngày thứ năm 7 Sept. 1939

Ngày 24 tháng bảy (Thiếu) NĂM KỶ-MÃO

CHỦ-NHƠN: NGUYỄN-VĂN-CỬA \*

Mua báo xin trả trước cho ông Nguyễn-Văn-Cửa. Gửi bài về cho ông Lâm-Văn-Ngọc.

**XUẤT BẢN HẰNG NGÀY**

BÁO-QUÂN: 57, Rue Lucien Mossard, 57 - SAIGON

Dây thép tốt: LUCTINE - Dây thép nối: 20.364

CHỦ-NHIỆM: LÂM-VĂN-NGO X

Thay mặt cho tòa báo Pháp-Quốc COMPTON INTERNATIONAL DE PUBLICITE 3, Rue Trocadero - PARIS (VIII)

GIÁ BẢO

Một năm... 12500  
Sáu tháng... 6.50  
Ba tháng... 3.50  
Một số... 0.60

Trong khi ngòi lửa chiến-tranh đã nổ bùng ở Âu-châu thứ ba...

## Quân-lực của các cường-quốc

Viết-thị trắng có đường tam sắc đã hiện lên trên, vì khắp nơi người ta bình-phẩm các tin tức, có hồ nghi chúng ta đi ở trong lửa chiến-tranh, chúng ta có thể dùng theo một lối để nói đến cuộc chiến-tranh mà Pháp và các cường-quốc minh triết qua hồi 1914-18 và đi toàn-thắng các địa phương bên địch đã dự-định rất có kế hoạch và mới khởi đầu không đồng may, nhưng mà hay một cách không thể nào chối cãi.

Cuộc chiến-tranh đã thế nào?

Trong quân *Nước Pháp* có cơ-binh minh *Le France* và *son année*, *Berlin* Charles de Gaulle giải bày một cách không thiếu-vi trong sự kết-túc chiến sự về các cơ sở rất đáng chú ý.

**O Pháp**, ngày từ những ngày đầu của biến cố, người, một phần từ dân số, đã nhập ngũ hàng ngàn và năm triệu dân từ từ nổi lên chủ tâm trong các công-sở về nhà máy, 25.000 lao xa ra các biên-giới, 350.000 binh lính-nguỵ lập nên đến phòng mìn, 3.000 quân đội-ngũ trong lực lượng binh-dự nghiệp, họ lại đi để dành chỉ dành để phòng thủ xã số, những người lính-ngũ binh gần-chín giờ ra ngoài mặt trận.

Sau khi sự đánh-lăng, các đơn-binh đã không thể đương đầu với quân xâm-lược. Trong một tháng có đến mười lăm bị mất hoặc mất toàn bộ mặt trận. Toàn là những lính đánh đàng, những lính có những nhà máy chính do làm một công trong của chúng ta. Qua tháng Sept, khởi đầu trận La Marne, chiến sự đã đánh lại địch quân, lúc ấy chúng ta chỉ có 80 đạo quân Anh và Pháp chống với 87 đạo quân Áo Đức về-trang hỏa rất nhiều.

Kể những tháng qua, cuộc tranh đấu hàng ngày nhứt cuộc đã đưa đến đây. Ở một trận của Pháp hồi năm 1915, là năm rất gay, chúng ta mất đến một triệu ba trăm ngàn người chiến-nguỵ. Nhưng chúng ta không sợ quân-nguỵ chiến-nguỵ qua thì. Họ không qua một, vì những chủ khuyết định Pháp lập đập, ấy là không thể đánh những quân đội của chúng ta.

Nước Pháp sẽ đóng thêm 35.000 quân, cấp 300.000 trái phốt phốt, một ngày và 400 tấn thuốc bột, mà dự cho chiến-tranh nước Pháp không cần phải đóng tiền một đê-bác, mà chỉ dùng riêng những đê-bác để có trong các tay-bắn, và cuối cùng thêm tập sự ào-lực lượng rất lập-quân là 14.000 trái phốt và 24 thuốc bột đê-bác.

Năm 1914 nước Pháp chỉ có 3.000 binh lính, 3000 dân-quân,

## Tin tức của chiến-tranh Đức-Balan

### Ba chục máy bay BA-LAN bay lượn trên BERLIN

### Chiến-lỵ Siegfried bị quân Pháp tàn phá? - Balan đòi quân Đức công-kích thẳng qua địa phận Phô-lô-Si

### Nhiều kẻ độc của Đức bị khám phá Báo giới Mỹ đòi bỏ luật trung-lập

Paris phông-thủ rất kiên cố

Hôm đêm 3 ngày mùng 4 Septemb. vào tối 7 giờ 05 có một Ba-ho bay ngay về một phi-đội quân-guỵ. Mỗi lần một chiếc máy bay Đức qua thì cũng có hai ba người ở nhà dân-chúng Paris giật thót người rất bình tĩnh.

Paris 6 Sept. - Người ta cho bay rằng tiếng máy bay trong giờ chót nhất buổi sớm mai là do sự có mặt máy bay Đức về và chỉ tới địa-phận Pháp.

Paris 6 Sept. - Một sự kiện quan trọng là sau ba tuần-giới giữa Đức và Moscow.

Nhằm lại của một báo ở sông Rhin các ông công-phóng thủ thường trực theo tin tức về chiến sự.

### Chiến-lỵ Siegfried của Đức bị đánh?

Đây là một báo và tuyên bố của người tin Mỹ của sự thông tin Reuters không tin vào xem xét cho là đúng, nhưng cũng nêu ra là đáng suy nghĩ.

### Kỵ binh Ba-Lan vượt qua biên giới phía Prusse Orientale

Paris 5 Sept. - (Reuters) Theo một cái tin bằng tiếng Đức và Varsovie những kỵ-binh Ba-Lan lính qua Prusse Orientale.

### Và công-kích các chiến xa

Varsovie 5 Sept. - Trong đêm, bốn chục kỵ-binh Ba-Lan công-kích một số căn gác những tòa nhà chiến-xa giúp xa quân-guỵ của Đức. Các chiến-xa này đã phá hủy Cossochowa. Cuộc công-kích làm cho giới các cấp chỉ huy của quân-guỵ mất phần bị thiệt hại.

### Tình hình các cuộc giao chiến

Varsovie 5 Sept. - Giao chiến 3 ngày mùng 4 Sept. và trong ngày 6 Sept. nhiều sự kiện của chiến sự tại các biên-giới. Varsovie bị ném bom ở Varsovie và nhiều căn thành khác. Ngày 5 Sept. 27 máy bay Đức công-kích thành phố của Đức.

### Berlin bị công-kích?

Varsovie 5 Sept. - Số thông tin tại cho hay về một phi-đội 30 chiếc máy bay Ba-Lan bay qua Berlin. Các đoàn bay về bình yên.

### Tên nhảm đến thế là cũng!

Varsovie 5 Sept. - Hôm qua vào giờ 9 giờ 05 chiếc máy bay của Đức công-kích một số căn gác những tòa nhà chiến-xa giúp xa quân-guỵ của Đức. Các chiến-xa này đã phá hủy Cossochowa. Cuộc công-kích làm cho giới các cấp chỉ huy của quân-guỵ mất phần bị thiệt hại.

## Cách đánh giặc không lưu' huyết

Ông M. L. Masson-Forester có viết trong báo *L'Express* moder-ner (Kính thời hành Pháp) rằng việc nghiên cứu cách đánh giặc không lưu' huyết là một công việc rất quan trọng, bởi vì nó giúp cho người ta hiểu được những nguyên nhân của chiến tranh và cách để tránh nó.

### Đức sẽ có nội loạn?

Londre 6 Sept. - (Havas) Do sự lo ngại của báo chí đảng Xã-hội Đức-chủ Đức có giới hạn về việc triệu công nhân Đức làm cho họ đã đi đến Hitler. Đây là dự ý nguyên nhân của nội loạn.

### Một kế phả của Đức bị khám phá

Paris 6 Sept. - Một kế phả của Đức bị khám phá tại Berlin. Kế phả này dự định cho quân Đức công-kích thẳng qua địa phận Phô-lô-Si.

### Nhiều kẻ độc của Đức bị khám phá

Paris 6 Sept. - Nhiều kẻ độc của Đức bị khám phá tại Berlin. Những kẻ này được cho là đang âm mưu chống lại chính phủ Đức.

### Báo giới Mỹ đòi bỏ luật trung-lập

Washington 6 Sept. - Báo giới Mỹ đòi bỏ luật trung-lập trong chiến tranh Đức-Balan. Họ cho rằng luật này cản trở việc cung cấp tin tức chính xác.

### Công nhân biết quá...

Trái lại tình hình thì chính của Đức vẫn chưa An-châu là Pháp với Anh và các nước đồng minh đang cố gắng đánh bại quân Đức.

### Một vài sự lịch Dantzig

Sau đời Boleslao Brave, năm 90, dân Bala đã chiếm Dantzig.

### Hòa thiêu Hồng liên Tỳ

Liên lạc giữa các lực lượng cộng sản và các lực lượng khác trong Hồng liên Tỳ.

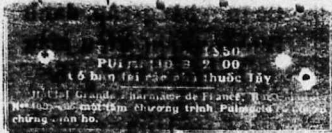
### Ngày mai

Bên trong 4 cơ sở đê-bác chỉ cách địa bàn địch trên gần mấy bay ném bom.





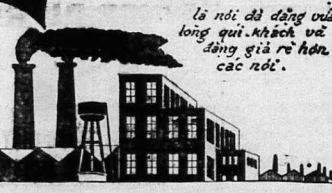




DOCTEUR ĐANG-VĂN-CHÍNH
Phóng viên bệnh: 228 Bđ. Sài Gòn.
Chuyên môn: Bệnh da liễu, bệnh mắt...

DOCTEUR VÔ-DUY-THUỶ
Lương y và Sinh-Chương
Phóng viên bệnh: 228 Bđ. Sài Gòn.

NAM-HUNG-LONG
Số 2, Quai 6 Cầu Quan, Cholon.
Là nơi có đủ thứ gạc bông, đồ dùng trong việc tẩy tặc và làm đại lý cho hàng các tổng ở Trường Hải...



NƯ-CÔNG-TO-HUỆ
Directrice: PHẠM-THANH-HOÀ
173, Boulevard Kitchner (Saigon)
Nhà xưởng học Đệ-đái

MARQUE DÉPOSÉE BREVETÉES DE DÉPÔT EN FRANCE
Société d'Exploitation des Établissements
BROSSARD MOPIN
Kỹ nghiệp
Số 3 đường Lycée Lacouture
CHODUI SAIGON

BÔNG-PHÁP
Nam-kỹ không-độc
TỈNH BÀGLIÊU
VỆ-THỊ - Bến-xu khôn đất Nha-nouc

VIỆC TRANH CÁN và KẪU NAI
Chiều từ 10 giờ đến 11 và 12 tới nghỉ-dịch ngày 12 Junin 1929...

CÔNG-VĂN
Vi lời nghị của quan Thượng-đốc Nam-kỹ ngày 24 Junin 1929:

Siết chặt khối óc và
SỐT-RÉT-NGÀ-NƯỚC
QUINOFORME
Thuốc-đốt-Thuốc-viên và
Thuốc-bào-ph

Hải cẩu chớ ng
Tự ngày hiện nay - 200-00
cả chúng tôi ra đời để xây, để
động qui họ, qui ông tin dùng và
tuyệt vời hoàn thành...

AI rồi mạng chứng
bệnh ho đã lâu, uống nhiều
thứ thuốc mà không lành
bệnh, thì nên mua
HỎA-DẪM
CHI-KHAI-TÂN



TIÊU-THUYẾT HAY
'Man-hoang kiem-hiwa tron
hộ 8 năm, mỗi cuốn dầy 48
truyện...

DIÀ MỚI DIÀ MỚI
BEKA 1940
Dùng NHI-THIÊN-DƯƠNG
là một thuốc chữa trị, trị bình như
chữa; chữa bệnh cảm mạo...

Phi-Hành Kiểm-Hiệp
Dịch giả SONG BINH
HỒI THƯ MƯỜI CHÍN
Báo Nguyễn-Huân, Công-chân
giá Cường-phiên

hại sao? Chiếu theo luật-
phep bản-triêu, bề nào Lão-
phụ công mang tội v.v.-chỉ
vậy, nghĩa là Lão-phụ không
tuân theo sắc-chức của Hoàng-
Thái-Hậu...

ho, không nghĩ ra một
mệnh kẻgi đặc biệt cá, chủ y
Tiền- nữ muốn tìm kiếm
một người tri- kỹ, đồng nhưc
người kia giải quyết việc
sự...

ở nhà in UNION Nguyễn-văn-Của 57, rue L. Mossard Saigon

Có bán dày bản cho viên-quan : Xá-trưng, Hội-dồng, Cai-tòng, Huyện, Phủ, Đốc-phủ-sứ và các thứ huy-chương

Có in : băng-cáp, danh thiếp nhiều kiểu mẫu rất lịch, Giá rẻ.

Tin tức chiến-tranh...

(tiếp theo trang thứ)

đường cầu và dân-chúng hay làm... Khống-quân Anh công kích kinh kinh London 5 Sept. - Tổng Trưởng...

Khống-quân Ba-lan đòi bỏ Berlin Varsovie 6 Sept. - Havana 5 Sept.

Paris 6 Sept. - (tin Mỹ) 5 Sept. - Tổng-thống Roosevelt coi trọng...

Washington 6 Sept. - Havana sau khi Tổng-Thống Roosevelt tuyên-bổ...

Washington 6 Sept. - Havana sau khi Tổng-Thống Roosevelt tuyên-bổ...

Washington 6 Sept. - Havana sau khi Tổng-Thống Roosevelt tuyên-bổ...

Washington 6 Sept. - Havana sau khi Tổng-Thống Roosevelt tuyên-bổ...

Washington 6 Sept. - Havana sau khi Tổng-Thống Roosevelt tuyên-bổ...

Washington 6 Sept. - Havana sau khi Tổng-Thống Roosevelt tuyên-bổ...

Washington 6 Sept. - Havana sau khi Tổng-Thống Roosevelt tuyên-bổ...

Washington 6 Sept. - Havana sau khi Tổng-Thống Roosevelt tuyên-bổ...

Washington 6 Sept. - Havana sau khi Tổng-Thống Roosevelt tuyên-bổ...

Washington 6 Sept. - Havana sau khi Tổng-Thống Roosevelt tuyên-bổ...

Sự phỏng-thủ thượng-đồng các thành Paris

Chông hơi độc và chông lừa

Trong một bài trước đã nói về sự phỏng - thủ thượng-đồng... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Người đạo binh chuyên môn... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Có lệnh qua Tokyo-quyển... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

TIN VĂN

Giá Thị-trường

Giá lúa... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Quản lực của các cường-quốc

(Tiếp theo trang thứ)

mau lên phải nghĩ đến binh... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Vi dã đưng

Vi dã đưng... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Đánh thưng giầy

Đánh thưng giầy... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Cuộc xô số Đông-Pháp

KY THƯ TƯ, NĂM 1939 BỘ THƯ NHÌ

Xổ tại Hanói ngày 6 Sept. 1939 Vào khoản 9 giờ

Ba lots 1023 sau này trong máy kỹ trước được dự:

254.023 trúng..... 60.000\$

597.248 - 30.000

278.966 và 219.949 trúng 6.000

8 số sau này mỗi số trúng 1.000\$

792.567 891.624 798.258 617.668 741.812

794.894 819.836 846.079

16 số sau này mỗi số trúng 500\$

608.387 788.955 176.277 632.977 708.816

648.397 798.570 721.718 668.286 789.432

692.502 696.665 646.329 694.776 787.435

80 số sau này mỗi số trúng 100\$

80 số sau này mỗi số trúng 100\$

690889 744044 679098 761261 695101 798826

623892 737277 796480 708581 703390 637322

667050 694623 636714 690009 704835 791491

646788 684186 666078 662006 608839 785167

741053 704653 606388 746247 772196 646993

691989 602996 717332 771182 638468 601772

746161 607959 760082 790780 785384 628878

80 số sau này mỗi số trúng 100\$

646833 601221 668832 668886 660457 791386

668390 748462 662324 724563 768958 732396

708092 707764 662962 671515 757230 742861

696874 760749 768380 732870 662942 667759

612602 718129 781811 789179 667268 693238

664784 667918 727434 718181 667206 760922

708232 687872

Lời rao cần kiếm

Cho những người tinh nguyện phòng không

Bao Tri-sự Tinh nguyện phòng không... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Lời rao cho các nhà nhiếp-ảnh

Có nhiều cơ cho những nhà nhiếp-ảnh... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Xin lưu ý

Bách champagne danh tiếng... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...

Ông Earl. Brierley, Tổng-thống... Ông Earl. Brierley, Tổng-thống...